

PL - Neoprenowy pas wyszczuplający

SPOSÓB UŻYCIA: Owiń pas wokół talii i mocno go zaciągnij. Upewnij się, że pas nie ogranicza ruchów.

OSTRZEŻENIE: Nie używać w czasie snu i w pobliżu źródła ciepła. Nie wywierać dodatkowego nacisku na pas wyszczuplający. Zawsze pozwalać na swobodny przepływ powietrza wokół pasa wyszczuplającego. Jeśli wystąpią jakiekolwiek zmiany w kolorze skóry, natychmiast zaprzestać użytkowania. Nie przeznaczone do użycia przez osoby starsze i dzieci oraz każdego, kto nie jest w stanie samodzielnie zdjąć pasu wyszczuplającego. Nie używać na podrażnionej lub popękanej skórze. Nie używać pasa wyszczuplającego w połączeniu z kosmetykami nakładanymi na skórę lub w przypadku reumatyzmu, słabego krążenia, uszkodzenia nerwów, zaburzeń czucia, chorób skóry, choroby Raynaudsa, cukrzycy lub ciąży. Wyłącznie do użytku zewnętrznego. Nie używać pasa wyszczuplającego w przypadku alergii na lateks. Zarówno opakowanie produktu, jak i sam produkt zawierają naturalny lateks z drzewa kauczukowego, co może powodować reakcje alergiczne.

WAŻNE: Aby wspomóc krążenie krwi, pas wyszczuplający powinien być zdejmowany przynajmniej na 10 minut, 3 razy dziennie. Plastikowe torby mogą być niebezpieczne. Aby uniknąć ryzyka uduszenia, przechowywać je w miejscu niedostępnym dla dzieci i niemowląt.

EN - Neoprene Slimming Belt

INSTRUCTIONS FOR USE:

Wrap the belt around your waist and tighten it securely. Ensure that the belt does not restrict movement.

WARNING:

Do not use while sleeping or near a heat source. Do not apply additional pressure to the slimming belt. Always allow for free airflow around the slimming belt. If any skin discoloration occurs, discontinue use immediately. Not intended for use by elderly individuals, children, or anyone unable to remove the belt independently. Do not use on irritated or cracked skin.

Do not use the slimming belt in combination with skin-applied cosmetics or in cases of rheumatism, poor circulation, nerve damage, sensory disorders, skin conditions, Raynaud's disease, diabetes, or pregnancy. For external use only. Do not use if allergic to latex. Both the packaging and the product itself contain natural latex from the rubber tree, which may cause allergic reactions.

IMPORTANT:

To support blood circulation, the slimming belt should be removed for at least 10 minutes, three times a day. Plastic bags can be dangerous. To avoid the risk of suffocation, keep them out of reach of children and infants.

EE - Neopreenist Salendav Vöö

KASUTUSJUHEND:

Mähi vöö ümber talje ja pinguta see kindlalt. Veendu, et vöö ei takista liikumist.

HOIATUS:

Ärge kasutage magamise ajal ega soojallika läheduses. Ärge avaldage salendavale vööle

lisasurvet. Lase alati vööl vabalt õhku liikuda. Kui nahk muudab värvit, lõpetage kasutamine kohe. Ei sobi kasutamiseks eakatele, lastele ega neile, kes ei suuda võöd iseseisvalt eemaldada. Ärge kasutage ärritunud või kahjustatud nahal.

Ärge kasutage vööd koos nahale kantavate kosmeetikumidega ega reuma, halva vereringe, närvkahjustuste, tundlikkushäirete, nahahaiguste, Raynaud' töve, diabeedi või raseduse ajal. Ainult välispidiseks kasutamiseks. Ärge kasutage, kui olete lateksi suhtes allergiline. Pakend ja toode ise sisaldavad looduslikku kummilateksi, mis võib põhjustada allergilisi reaktsioone.

OLULINE:

Vereringe parandamiseks eemaldage vöö vähemalt kolm korda päevas 10 minutiks. Plastikkotid võivad olla ohtlikud. Lämbumisohu vältimiseks hoidke neid lastele ja imikutele kätesaamatus kohas.

LT - Neopreninis Liekninamasis Diržas

NAUDOJIMO INSTRUKCIJA:

Apvyniokite diržą aplink juosmenj ir tvirtai užsekite. Įsitikinkite, kad diržas nevaržo judesių.

ISPĖJIMAI:

Nenaudokite miegant ar šilumos šaltinio artumoje. Nepridékite papildomo spaudimo diržui. Visada užtirkinkite laisvą oro srautą aplink diržą. Jei pastebite odos spalvos pokyčius, nedelsdamis nustokite naudoti. Neskirta vyresnio amžiaus žmonėms, vaikams ar tiems, kurie negali savarankiškai nuimti diržo. Nenaudokite ant sudirgintos ar pažeistos odos.

Nenaudokite diržo kartu su kosmetika arba jei sergate reumatu, turite prastą kraujotaką, nervų pažeidimus, jautrumo sutrikimus, odos ligas, Raynaudo liga, cukriniu diabetu ar esate nėščia. Tik išoriniam naudojimui. Nenaudokite, jei esate alergiški lateksui. Pakuotė ir pats diržas gali turėti natūralų kaučiuko lateksą, kuris gali sukelti alergines reakcijas.

SVARBU:

Kraujotakai palaikyti diržas turėtų būti nuimamas bent 10 minučių, tris kartus per dieną. Plastiniai maišeliai gali būti pavojingi. Norédami išvengti užspringimo pavojaus, laikykite juos vaikams ir kūdikiams nepasiekiamoje vietoje.

LV - Neoprēna Novājēšanas Josta

LIETOŠANAS INSTRUKCIJA:

Aptiniet jostu ap vidukli un stingri pievelciet. Pārliecinieties, ka josta neierobežo kustības.

BRĪDINĀJUMI:

Nelietojiet miega laikā vai siltuma avota tuvumā. Neizdariet papildu spiedienu uz jostu. Vienmēr nodrošiniet brīvu gaisa plūsmu ap jostu. Ja rodas ādas krāsas izmaiņas, nekavējoties pārtrauciet lietošanu. Nav piemērota vecāka gadagājuma cilvēkiem, bērniem vai tiem, kuri nevar noņemt jostu paši. Nelietojiet uz kairinātas vai bojātas ādas.

Nelietojiet kopā ar kosmētiku vai slimību, piemēram, reimatisma, sliktas asinsrites, nervu bojājumu, jutīguma traucējumu, ādas slimību, Raynaud slimības, diabēta vai grūtniecības

laikā. Tikai ārējai lietošanai. Nelietojiet, ja Jums ir alerģija pret lateksu. Gan iepakojums, gan pati josta satur dabīgo kaučuka lateksu, kas var izraisīt alerģiskas reakcijas.

SVARĪGI:

Lai veicinātu asinsriti, josta jānoņem vismaz 10 minūtes trīs reizes dienā. Plastmasas maisiņi var būt bīstami. Glabājiet tos bērniem un zīdaiņiem nepieejamā vietā, lai novērstu nosmakšanas risku.

DE - Neopren-Schlankheitsgürtel

ANLEITUNG:

Wickeln Sie den Gürtel um Ihre Taille und ziehen Sie ihn fest. Stellen Sie sicher, dass der Gürtel Ihre Bewegungen nicht einschränkt.

WARNUNG:

Nicht während des Schlafens oder in der Nähe von Wärmequellen verwenden. Üben Sie keinen zusätzlichen Druck auf den Gürtel aus. Sorgen Sie stets für eine freie Luftzirkulation um den Gürtel. Bei Hautverfärbungen die Anwendung sofort einstellen. Nicht geeignet für ältere Menschen, Kinder oder Personen, die den Gürtel nicht eigenständig entfernen können. Nicht auf gereizter oder beschädigter Haut anwenden.

Verwenden Sie den Gürtel nicht in Kombination mit Hautkosmetik oder bei Erkrankungen wie Rheuma, schlechter Durchblutung, Nervenschäden, Empfindungsstörungen, Hautkrankheiten, Raynaud-Syndrom, Diabetes oder während der Schwangerschaft. Nur zur äußerlichen Anwendung. Nicht verwenden, wenn Sie gegen Latex allergisch sind. Verpackung und Produkt enthalten natürlichen Kautschuklatex, der allergische Reaktionen auslösen kann.

WICHTIG:

Um die Durchblutung zu fördern, sollte der Gürtel mindestens dreimal täglich für 10 Minuten abgenommen werden. Plastiktüten können gefährlich sein. Bewahren Sie diese außerhalb der Reichweite von Kindern und Säuglingen auf, um Erstickungsgefahr zu vermeiden.

CZ - Neoprenový Zeštíhlující Pás

NÁVOD K POUŽITÍ:

Omotejte pás kolem pasu a pevně jej utáhněte. Ujistěte se, že pás neomezuje pohyb.

UPOZORNĚNÍ:

Nepoužívejte během spánku ani v blízkosti zdrojů tepla. Nevyvíjíte na pás nadměrný tlak. Vždy zajistěte volný proud vzduchu kolem pásu. Pokud se objeví změny barvy kůže, ihned přestaňte používat. Není vhodné pro starší osoby, děti nebo ty, kteří si pás nemohou sami sundat. Nepoužívejte na podrážděnou nebo poškozenou kůži.

Nepoužívejte pás spolu s kosmetikou nanesenou na kůži nebo při onemocněních, jako je revma, špatný krevní oběh, poškození nervů, poruchy citlivosti, kožní onemocnění, Raynaudova nemoc, cukrovka nebo během těhotenství. Pouze pro vnější použití. Nepoužívejte, pokud jste alergičtí na latex. Obal i produkt obsahují přírodní latex z kaučukovníku, který může vyvolat alergické reakce.

DŮLEŽITÉ:

Pro podporu krevního oběhu by měl být pás sejmut alespoň na 10 minut třikrát denně. Plastové sáčky mohou být nebezpečné. Uchovávejte je mimo dosah dětí a kojenců, aby nedošlo k udušení.

SK - Neoprénový Zoštíhlujúci Pás**NÁVOD NA POUŽITIE:**

Omotajte pás okolo pása a pevne ho utiahnite. Uistite sa, že pás neobmedzuje pohyb.

UPOZORNENIE:

Nepoužívajte počas spánku ani v blízkosti zdrojov tepla. Nevyvíjajte na pás nadmerný tlak. Vždy zabezpečte voľný priestor vzdachu okolo pásu. Ak sa objavia zmeny farby pokožky, okamžite prestaňte používať. Nie je vhodné pre staršie osoby, deti alebo tých, ktorí si pás nevedia sami odstrániť. Nepoužívajte na podráždenú alebo poškodenú pokožku.

Nepoužívajte pás spolu s kozmetikou aplikovanou na pokožku alebo pri ochoreniach, ako je reuma, slabý krvný obeh, poškodenie nervov, poruchy citlivosti, kožné ochorenia, Raynaudova choroba, cukrovka alebo počas tehotenstva. Len na vonkajšie použitie. Nepoužívajte, ak ste alergickí na latex. Obal aj produkt obsahujú prírodný latex z kaučukovníka, ktorý môže spôsobiť alergické reakcie.

DÔLEŽITÉ:

Na podporu krvného obehu by mal byť pás odstránený aspoň na 10 minút trikrát denne. Plastové vrecká môžu byť nebezpečné. Uchovávajte ich mimo dosahu detí a dojčiat, aby ste predišli riziku udusenia.

HU - Neoprén Karcsúsító Öv**HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ:**

Tekerje az övet a dereka köré, és húzza szorosan meg. Győződjön meg róla, hogy az öv nem akadályozza a mozgást.

FIGYELMEZTETÉS:

Ne használja alvás közben vagy hőforrás közelében. Ne gyakoroljon nyomást az övre. Mindig biztosítsa a szabad levegőáramlást az öv körül. Ha a bőrszín megváltozik, azonnal hagyja abba a használatot. Nem alkalmas idősek, gyermekek vagy olyan személyek számára, akik nem tudják önállóan eltávolítani az övet. Ne használja irritált vagy sérült bőrön.

Ne használja az övet bőrápoló szerekkel, vagy ha reumás, gyenge vérkeringése van, idegkárosodása, érzékenységi zavarai, bőrbetegségei, Raynaud-szindrómája, cukorbetegsége van, vagy terhes. Csak külső használatra. Ne használja, ha allergiás a latexre. Az öv és a csomagolás természetes kaucsuklatexet tartalmazhat, amely allergiás reakciókat okozhat.

FONTOS:

A vérkeringés javítása érdekében az övet legalább háromszor, 10 percre távolítsa el

naponta. A műanyag zacskók veszélyesek lehetnek. Tartsa távol gyermekektől és csecsemőktől a fulladás elkerülése érdekében.

RO - Centură de Slăbit din Neopren

INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE:

Înfășurați centura în jurul taliei și strângeți-o ferm. Asigurați-vă că centura nu restricționează mișcarea.

AVERTISMENT:

Nu folosiți în timpul somnului sau în apropierea unei surse de căldură. Nu aplicați presiune suplimentară pe centură. Asigurați întotdeauna un flux liber de aer în jurul centurii. Dacă observați modificări de culoare a pielii, oprîți utilizarea imediat. Nu este destinată persoanelor în vîrstă, copiilor sau celor care nu pot îndepărta centura singuri. Nu folosiți pe pielea iritată sau crăpată.

Nu folosiți centura împreună cu cosmetice aplicate pe piele sau în caz de reumatism, circulație sanguină deficitară, leziuni nervoase, tulburări senzoriale, afectiuni ale pielii, boala Raynaud, diabet sau sarcină. Doar pentru uz extern. Nu folosiți dacă sunteți alergic la latex. Atât ambalajul, cât și produsul în sine conțin latex natural din arborele de cauciuc, care poate provoca reacții alergice.

IMPORTANT:

Pentru a sprijini circulația săngelui, centura trebuie îndepărtată cel puțin 10 minute, de trei ori pe zi. Pungile de plastic pot fi periculoase. Pentru a evita riscul de sufocare, păstrați-le departe de copii și sugari.

BG - Неопренов Колан за Отслабване

ИНСТРУКЦИИ ЗА УПОТРЕБА:

Увийте колана около талията си и го затегнете плътно. Уверете се, че коланът не ограничава движението.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

Не използвайте по време на сън или в близост до източник на топлина. Не упражнявайте допълнителен натиск върху колана. Винаги осигурявайте свободен поток на въздух около колана. Ако се появят промени в цвета на кожата, прекратете употребата незабавно. Не е подходящ за възрастни хора, деца или хора, които не могат сами да свалят колана. Не използвайте върху раздразнена или увредена кожа.

Не използвайте колана в комбинация с козметика, нанасяна върху кожата, или при състояния като ревматизъм, лошо кръвообращение, увреждане на нервите, сензорни нарушения, кожни заболявания, болест на Рейно, диабет или по време на бременност. Само за външна употреба. Не използвайте, ако сте алеригични към латекс. Както опаковката, така и самият продукт съдържат натурален латекс от каучуково дърво, който може да предизвика алеригични реакции.

ВАЖНО:

За да подпомогнете кръвообращението, коланът трябва да се сваля поне за 10 минути

три пъти дневно. Пластмасовите торбички могат да бъдат опасни. Пазете ги далеч от деца и бебета, за да избегнете риск от задушаване.

FI - Neopreeninen Laihdutusvyö

KÄYTTÖOHJE:

Kiedo vyö vyötärön ympäri ja kiristä se tiukasti. Varmista, että vyö ei rajoita liikettä.

VAROITUS:

Älä käytä vyötä nukkuessasi tai lämmönlähteen lähellä. Älä kohdistaa lisäpainetta vyöhön. Varmista aina, että vyön ympärillä on riittävä ilmanvaihto. Jos iho muuttuu väriltään, lopeta käyttö välittömästi. Ei sovellu vanhuksille, lapsille tai henkilöille, jotka eivät pysty poistamaan vyötä itsenäisesti. Älä käytä ärtyneelle tai vaurioituneelle iholle.

Älä käytä vyötä yhdessä iholle levitettävien kosmetiikkatuotteiden kanssa tai jos sinulla on reuma, heikko verenkerto, hermovaurioita, tuntohäiriötä, ihosairauksia, Raynaud'n tauti, diabetes tai olet raskaana. Ainoastaan ulkoiseen käyttöön. Älä käytä, jos olet allerginen lateksille. Tuotteen pakaus ja itse tuote sisältää luonnonkumilateksia, joka voi aiheuttaa allergisia reaktioita.

TÄRKEÄÄ:

Parantaaksesi verenkiertoa, vyö tulisi poistaa vähintään 10 minuutiksi kolme kertaa päivässä. Muovipussit voivat olla vaarallisia. Säilytä ne lasten ja vauvojen ulottumattomissa tukehtumisvaaran välttämiseksi.